



KARCE INTERNATIONAL HOLDINGS COMPANY LIMITED

(泰盛實業集團有限公司*)

(於百慕達註冊成立之有限公司)
(股份代號：1159)

截至二零零四年十二月三十一日止年度全年業績公佈

概要

本集團之營業額上升約31.3%至約774,255,000港元。
 扣除利息、稅項、折舊及攤銷前盈利(「EBITDA」)增長約50.3%至約109,498,000港元。
 股東應佔溢利增加約136.1%至約54,415,000港元。
 銀行結餘及現金約34,868,000港元。
 總資產淨值上升約19.5%至約394,365,000港元。
 每股基本盈利增加約135.8%至約9.88港仙。

全年業績

泰盛實業集團有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)謹此宣佈，本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零零四年十二月三十一日止年度之經審核綜合業績，連同二零零三年同期之比較數字如下：

	附註	截至十二月三十一日止年度	
		二零零四年 千港元	二零零三年 千港元
營業額	3	774,255	589,653
銷售成本		(653,038)	(478,877)
毛利		121,217	110,776
其他經營收入		14,613	7,893
分銷費用		(18,815)	(13,183)
行政開支		(85,184)	(84,489)
經營溢利	4	31,831	20,997
財務費用		(3,556)	(4,018)
應佔聯營公司溢利		10,031	11,168
已撥回負商譽		726	374
出售聯營公司部份權益溢利		22,568	—
除稅前溢利		61,600	28,521
稅項	5	(10,292)	(4,295)
除少數股東權益前溢利		51,308	24,226
少數股東權益		3,107	(1,176)
本年度溢利		54,415	23,050
建議每股股息(港仙)	6	1.0	0.5
每股盈利	7		
基本(港仙)		9.88	4.19
攤薄(港仙)		9.84	4.19

附註：

1. 呈報基準

本公司於一九九七年七月八日根據百慕達一九八一年公司法於百慕達註冊成立為一家受豁免有限公司。綜合業績包括本集團各屬下公司之業績。所有集團內部之間之重大交易及結餘均已於綜合賬目時予以抵銷。

2. 新頒佈會計準則之潛在影響

於二零零四年，香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈多項新訂或經修訂之香港會計準則及香港財務報告準則(統稱「新訂香港財務報告準則」)，對於二零零五年一月一日或之後開始之會計期間生效。本集團並未提早於截至二零零四年十二月三十一日止年度之財務報表採用此等新訂香港財務報告準則。

本集團已開始評估此等新訂香港財務報告準則之潛在影響，但目前仍未能確定此等新訂香港財務報告準則是否對本集團之經營業績及財務狀況之編製及呈列方式造成任何重大影響。此等新訂香港財務報告準則可能影響日後業績及財務狀況之編製及呈列方式。

3. 分部資料

本集團截至二零零四年十二月三十一日止年度按業務及地區分析之營業額及經營溢利之貢獻如下：

按業務劃分：

就管理而言，本集團目前由三個主要營運部門組成—電子計算機及記事簿、導電硅橡膠按鍵及印製電路板。本集團乃按照上述營運部門報告其主要分部資料。

該等業務之分部資料呈列如下：

二零零四年

	電子計算機 及記事簿 千港元	導電硅 橡膠按鍵 千港元	印製 電路板 千港元	其他業務 千港元	撇減 千港元	綜合 千港元
營業業績						
營業額	408,214	171,188	148,163	46,690	—	774,255
外部銷售	9,825	11,137	23,413	—	(44,375)	—
部間銷售						
總額	418,039	182,325	171,576	46,690	(44,375)	774,255
業績						
分部業績	32,014	1,490	3,007	(3,307)	—	33,204
其他經營收入						165
未分配之企業開支						(1,538)

經營溢利	31,831
融資成本	(3,556)
應佔聯營公司溢利	10,031
已撥回負商譽	726
出售聯營公司部份權益溢利	22,568
除稅前溢利	61,600
稅項	(10,292)
除少數股東權益前溢利	51,308
少數股東權益	3,107
年內溢利	54,415

二零零三年	電子計算機 及記事簿 千港元	專電硅 橡膠按鍵 千港元	印製 電路板 千港元	其他業務 千港元	撇減 千港元	綜合 千港元
營運業績						
營業額						
外部銷售	300,116	120,748	133,093	35,696	—	589,653
部門銷售	4,706	9,942	16,730	125	(31,503)	—
總額	304,822	130,690	149,823	35,821	(31,503)	589,653
業績						
分部業績	19,401	1,863	13,324	(12,368)	—	22,220
其他經營收入						204
未分配之企業開支						(1,427)
經營溢利						20,997
融資成本						(4,018)
應佔聯營公司溢利						11,168
已撥回負商譽						374
除稅前溢利						28,521
稅項						(4,295)
除少數股東權益前溢利						24,226
少數股東權益						(1,176)
年內溢利						23,050

按地區劃分：

本集團之客戶主要分佈於日本、香港、美國及歐洲。

本集團銷售按市場地域之分析如下：

	營業額	對經營溢利之貢獻
	二零零四年 千港元	二零零三年 千港元
香港 (附註a)	285,160	6,018
日本 (附註b)	95,286	4,243
中華人民共和國 (香港除外) (「中國」)	80,693	3,389
歐洲	122,238	3,365
美國	26,467	3,365
其他亞洲國家	145,071	1,892
其他	19,340	2,946
	774,255	367
	589,653	22,220
其他經營收入		165
未分配之企業開支		(1,538)
經營溢利		31,831
		20,997

附註：

- 董事相信香港市場所佔本集團之銷售額有部分最終轉售往其他市場。
- 董事相信日本市場所佔本集團之銷售額大部分最終轉售往歐美市場。

4. 經營溢利

經營溢利經扣除下列項目後計算：	二零零四年 千港元	二零零三年 千港元
核數師酬金：		
本年度	580	594
往年度撥備不足	—	60
折舊及攤銷：		
物業、廠房及設備	43,500	35,614
無形資產—開發成本	—	8,190
經營租賃租金	1,585	1,137
物業、廠房及設備之減值虧損	—	3,698
出售物業、廠房及設備之虧損	—	279
呆壞賬撥備	1,856	—
就陳舊及滯銷存貨撥備	1,223	258
研究及開發之費用	—	3,049
計入行政開支之土地及物業重估虧蝕	—	136
僱員成本	134,836	103,608

5. 稅項

稅項支出包括：	二零零四年 千港元	二零零三年 千港元
香港利得稅：		
本年度	2,659	25
往年度超額撥備	5,800	(2)
中國企業所得稅	8,459	2,302
遞延稅項	178	54
本公司及其附屬公司稅項	8,637	2,356
應佔聯營公司稅項	1,655	1,939
	10,292	4,295

香港利得稅乃按本年度之估計應課稅溢利以17.5%稅率計算(二零零三年：17.5%)。中國企業所得稅乃按現行稅率計算。

6. 建議股息

董事建議派發末期股息每股1.0港仙(二零零三年：0.5港仙)，為數約達5,508,000港元(二零零三年：約2,754,000港元)，有關建議須獲股東在應屆股東週年大會上批准。

7. 每股盈利

每股基本及攤薄盈利乃按下列數據計算：

	二零零四年 千港元	二零零三年 千港元
用於計算每股基本盈利之盈利	54,415	23,050
聯營公司具備潛在攤薄普通股之影響： 可換股貸款及墊款于聯營公司之利息收入	(227)	—
根據攤薄聯營公司之每股盈利而調整應佔該聯營公司之溢利	7	—
用於計算每股攤薄盈利之盈利	54,195	23,050
用於計算每股基本及攤薄盈利之加權平均普通股股數	550,776,000	550,776,000

本公司尚未行使購股權之行使價高於上一年度之平均市價，因此並無考慮呈列攤薄盈利。本公司於年內或於資產負債表日並無尚未行使之購股權。

8. 儲備

	股份溢價 千港元	資本儲備 千港元	特別儲備 千港元	法定儲備 千港元	資產 重估儲備 千港元	匯兌儲備 千港元	商譽儲備 千港元	資本 贖回儲備 千港元	保留溢利 千港元	總額 千港元
本集團										
於二零零三年一月一日	82,364	35,597	19,487	6,553	40,799	(1,847)	(31,539)	922	98,001	250,337
土地及樓宇重估盈餘	—	—	—	—	2,362	—	—	—	—	2,362
海外業務外幣報表折算差額	—	—	—	—	—	2,760	—	—	—	2,760
少數股東權益所佔之收購後儲備	—	—	—	—	(22)	—	—	—	—	(22)
土地及樓宇重估產生之遞延稅項負債	—	—	—	—	(774)	—	—	—	—	(774)
少數股東權益所佔由土地及樓宇重估產生之遞延稅項負債	—	—	—	—	8	—	—	—	—	8
已付二零零二年末期股息	—	—	—	—	—	—	—	—	(2,754)	(2,754)
年內溢利	—	—	—	—	—	—	—	—	23,050	23,050
於二零零三年十二月三十一日	82,364	35,597	19,487	6,553	42,373	913	(31,539)	922	118,297	274,967
土地及樓宇重估盈餘	—	—	—	—	17,352	—	—	—	—	17,352
土地及樓宇重估產生之遞延稅項負債	—	—	—	—	(4,693)	—	—	—	—	(4,693)
已付二零零三年末期股息	—	—	—	—	—	—	—	—	(2,754)	(2,754)
年內溢利	—	—	—	—	—	—	—	—	54,415	54,415
於二零零四年十二月三十一日	82,364	35,597	19,487	6,553	55,032	913	(31,539)	922	169,958	339,287

股息

為感謝股東在過去一年對本集團鼎力支持，本公司董事（「董事」）欣然建議派付末期股息每股1.0港仙，該股息將於二零零五年六月三十日或之前派付予於二零零五年五月三十一日名列本公司股東名冊之股東。該建議須待於即將舉行之股東週年大會上取得股東批准後方可作實。按派付本公司股東之股息總額相較本集團股東應佔溢利計算之派息比率約為10.1%。是次慷慨之派息率乃與本集團致力增加股東回報之目標一致。

暫停過戶登記

本公司將於二零零五年五月二十四日至二零零五年五月三十一日（首尾兩天包括在內）暫停辦理股份過戶登記手續，於該期間內將不會進行任何股份之過戶登記。

為符合資格出席股東週年大會，所有填妥之股份過戶文件連同有關股票最遲須於二零零五年五月二十三日下午四時正前交回本公司於香港之股份過戶登記處秘書商業服務有限公司辦理登記手續，地址為香港灣仔告士打道56號東亞銀行港灣中心28樓。

管理層回顧及業績分析

業務及營運回顧

本集團繼續集中在五大核心業務：電子計算機及電子記事簿、導電硅橡膠按鍵、印製電路板、電子玩具產品及無線電話產品。

本集團在二零零四年業績彪炳。本集團之營業額大超越上年表現。截至二零零四年十二月三十一日止年度，本集團錄得營業額約774,255,000港元，相比二零零三年約589,653,000港元，升幅約31.3%。其主要原因為電子計算機及電子記事簿系列推出新產品。

本集團整體毛利上升約9.4%，由截至二零零三年十二月三十一日止年度約110,776,000港元上升至截至二零零四年十二月三十一日止年度約121,217,000港元。毛利率由約18.8%減少至約15.7%。毛利率下跌主要是因為全球經濟影響，導致原材料價格及元件價格上升。

截至二零零四年十二月三十一日止年度，經營溢利較上個財政年度增加約10,834,000港元至約31,831,000港元。其主要原因為本集團管理層實施有效的措施，收緊對營業開支的監控。

另一方面，董事對投資於一間聯營公司Ascalade Communications Inc.（「Ascalade Inc.」，連同其附屬公司統稱「長盈集團」）取得成功深感鼓舞。

誠如本公司於二零零四年十一月所公佈，本集團與Ascalade Inc.簽訂股份交換協議以重組其聯營公司之所佔股權。在此交易下，本集團從出售聯營公司部分權益獲得溢利約22,568,000港元。

由於本集團持續努力使產品多元化及增加生產力，截至二零零四年十二月三十一日止年度，本集團之股東應佔綜合純利約54,415,000港元，較去年上升約136.1%。

業務分析

電子計算機及電子記事簿

於回顧年度內，本集團繼續專注日本、歐洲及其他亞洲國家著名品牌客戶之電子計算機及電子記事簿市場。此外，本公司亦推出新原設備製造業務以拓展本集團之業務。

截至二零零四年十二月三十一日止年度，電子計算機及電子記事簿業務之營業額大幅上升逾約36%至約408,214,000港元（二零零三年：約300,116,000港元），佔本集團營業額約52.7%。

本集團的「凱旋牌」產品的一系列宣傳活動，會持續有助於開拓廣闊及堅固的客戶層面。

於年內，本集團與香港賽馬會開展新計劃發展並提供度身訂造的產品。董事相信，本集團其中一項成功關鍵因素有賴其與聲譽良好之客戶建立及維持長期「夥伴」關係之能力。該等夥伴關係乃透過了解客戶之需要及顧慮以及向彼等提供所需產品及合適之增值服務以達致及維持。該等產品及增值服務包括（但不限於）為減低製造成本而改善產品設計，更覆蓋採購及供應鏈的相關服務。此等關係讓本集團能時刻抓緊業內趨勢及其他預測的未來事項，讓本集團為客戶爭取更好的市場競爭力。

隨著業務持續增長，二零零四年經營業績大幅增長約65%，由二零零三年約19,401,000港元上升至二零零四年約32,014,000港元。為求讓本集團在迎合瞬息萬變的市場需求時更具靈活彈性，本集團在產品開發上、成本效益製造策略上加入新的以客為主的方針，致力達致全面優勢。

導電硅橡膠按鍵

截至二零零四年十二月三十一日止年度，導電硅橡膠按鍵業務之營業額進一步增加約41.8%至約171,188,000港元（二零零三年：約120,748,000港元），佔本集團營業額約22.1%。

誠如本集團於二零零四年八月三十一日所公佈，本集團亦購入之前租用的物業（「該物業」）以配合生產導電硅橡膠按鍵的業務拓展。此項收購有助本集團穩步發展，保障生產基地並為客戶提供一個供應穩定的平台。

截至二零零四年十二月三十一日止年度，導電硅橡膠按鍵業務之經營溢利約為1,490,000港元（二零零三年：約1,863,000港元）。

本集團之導電硅橡膠按鍵主要用於電子計算機、數據庫、電子記事簿、流動電話及遙控裝置。隨著本集團持有51%股本權益之安盛控股有限公司（「安盛控股」），連同其附屬公司，統稱「安盛集團」的穩定發展，本集團於二零零四年十一月從少數股東購回餘下49%股本權益，藉此提升技術能力，開發更多精細先進之導電硅橡膠按鍵產品及高增值塑膠加硅橡膠（「P+R」）電話按鍵產品，以進軍先進技術行業及更能應付全球市場的需求。

此外，本集團過去擁有兩家廠房投入生產導電硅橡膠按鍵之業務。董事認為本集團應精簡並集中發展硅橡膠按鍵業務於一家廠房，從而更有效地管理業務營運、主要僱員及客戶層面。有見及此，誠如本公司於二零零四年八月三十一日所公佈，本集團出售其持有全部股權之全資附屬公司所擁有其中一家生產導電硅橡膠按鍵的廠房以及該物業。

導電硅橡膠按鍵業務之目標為伸展市場至亞洲各國，為客戶提供先進及優質服務。本集團為達致拓展市場的目標，已培訓了一支強大的銷售及市場隊伍以進軍不同的市場。

印製電路板（「印製電路板」）

截至二零零四年十二月三十一日止年度，印製電路板業務錄得顯著增長。印製電路板業務之營業額上升約11.3%至約148,163,000港元（二零零三年：約133,093,000港元），佔本集團營業額約19.1%。

管理層持續集中發展多層電路板製造業務。隨著中央管理印製電路板業務，本集團於年內從少數股東購回餘下15%股本權益。

業績由約13,324,000港元下跌至約3,007,000港元。主要是由於原材料價格及元件價格上升。此外，生產設備在年內已達致最高產能，其中部分繁複之工序外判予其他分包商，對電路板製造業務之業績有一定之影響。

配合印製電路板營業額的持續增長，本集團計劃建立一所綜合廠房大樓以及購置新設備及機器，於來年綜合廠房之縱向生產單位。本集團的另一關鍵重點是發展一系列緊縮成本監控措施，以保持原材料價格及元件價格的最具競爭價格至到達盈利及可接受水平。

其他業務

電子玩具產品

截至二零零四年十二月三十一日止年度，電子玩具產品（如嬰兒玩具及電子教學產品）錄得營業額約46,690,000港元（二零零三年：約35,696,000港元）。

於回顧年度內，電子玩具業務錄得除稅前經營虧損約3,307,000港元（二零零三年：除稅前經營虧損約3,501,000港元）。

由於此項投資回報未如理想，本集團現重整資源到其他更可靠和高回報的投資項目上，以擴大股東之回報。

無線電話產品

隨著長盈集團成立，本集團之電訊業務經整合後作為一間聯營公司管理。

截至二零零四年十二月三十一日止年度，無線電話分部錄得除稅前應佔溢利約為10,031,000港元（二零零三年：約11,168,000港元）。

隨著長盈集團逐步發展，董事欣然宣佈，Ascalade Inc. 於二零零五年四月八日向加拿大各個省份之證券監管機關提交初步招股章程，為其普通股份進行首次公開發售。Ascalade Inc. 之股份上市須待多倫多證券交易所（「TSX」）批准其上市申請及其履行所有上市規定。截至本日，TSX尚未批准Ascalade Inc. 之股份上市，亦未有保證TSX將批准Ascalade Inc. 之上市申請。在首次公開發售之重組計劃方面，本集團於二零零四年十一月簽訂一份股份交換協議以重組其聯營公司之股權。於是項交易中，本集團因出售一間聯營公司部份權益賺取溢利約22,568,000港元。

誠如本公司於二零零五年三月所公佈，本集團將約70,984,000港元之貸款及墊款轉讓予一間聯營公司，以換取發行5,009,000加元之可換股債券及62,162份認股權證及904,973股普通股份。該等認股權證將於二零零七年十一月屆滿。自此，本集團應佔Ascalade Inc. 之股本權益由30.8%增加至39.2%。

應佔聯營公司—長盈集團之業績

二零零四年對長盈集團來說是成功的一年。截至二零零四年十二月三十一日止年度，來自電訊業務及數碼無線電話、網際協議聲控功能電話系統、數碼無線企業會議電話及數碼無線嬰兒監察器等現有產品之營業額約為652,899,000港元（二零零三年：約483,334,000港元）。

本集團獲得應佔長盈集團除稅前溢利之貢獻約達10,031,000港元（二零零三年：約11,168,000港元）。

長盈集團於二零零五年上半年接獲之銷售訂單持續增加，董事有信心可望於下半年接獲更多訂單。儘管市場競爭激烈，董事預計未來一年將是令人振奮的一年，可望接獲大量訂單並得以擴充客戶基礎。董事相信長盈集團之營業額及純利在來年將持續增長。

長盈集團之長遠目標是可望成為世界設計及生產無線通訊產品的領導者，並成為業內領導品牌分銷商及電訊公司的優先產品供應商。

未來計劃及前景

二零零四年之業績反映本集團既有業務整體穩健增長及變現於出售一間聯營公司之投資所得溢利。本集團之既有業務繼續提供不斷增長而龐大之現金流量；EBITDA增長約50.3%，約為109,498,000港元。

儘管美元利率不斷上升、油價及商品價格高企，然而全球經濟於二零零四年在整體上有所改善。董事預期，全球經濟於二零零五年在類似情況下將繼續溫和增長，而中華人民共和國（「中國」）及香港、印度及亞洲其他地區則持續強勁增長。預期本集團所有既有業務於營運方面成績斐然，財政健全。

本年度第一季度，本公司之核心業務產品之需求持續強勁；二零零五年上半年剩餘期間，本公司接獲之訂單已滿額。儘管本公司之低檔次產品現正承受一定程度上之壓力，卻毋須割價求售。然而，鑑於目前之經濟環境仍備受挑戰，持審慎態度仍屬上策。

本集團將繼續透過執行完善之傳媒攻勢及店內宣傳活動，推廣其電子計算機及電子記事簿。此外，董事預期可繼續奪回貨架空間，但下一財政年度才見顯著成效。本集團於拓展業務之同時，亦將繼續精簡營運架構，藉以舒緩原材料或元件價格上漲所構成之影響。

長遠而言，為提升業務之銷售額及盈利能力，本集團將進一步爭取特許使用權之安排；為保持邊際利潤，董事將繼續致力透過物色更多本地供應來源及提高營運資金節省成本。本集團亦將更專注於發展可帶來豐厚邊際利潤之業務領域，並於生產智能解讀卡及保健產品方面尋求商機。

踏入二零零五年，全球邁進3G初期及數碼時代，多款全新型號手機及其他數碼產品推陳出新。本集團將憑藉與客戶建立之良好關係及精湛技術，繼續發展其核心業務，以滿足客戶不同需要。總括而言，董事對本集團之業務前景及業績表現持樂觀態度。

股本結構

於二零零四年十二月三十一日，本集團股東資金上升至約394,365,000港元；於二零零三年十二月三十一日之股東資金約為330,045,000港元。於二零零四年十二月三十一日，短期及長期計息債項佔股東資金約26.7%（二零零三年：約39.3%）。

流動資金及財政資源

本集團一般以內部產生之現金及其往來銀行提供之銀行信貸為其業務提供資金。

審慎理財及選擇性投資，令本集團之財政狀況維持穩健。於二零零四年十二月三十一日，本集團之定期存款及現金結餘合共達約34,868,000港元（二零零三年：約66,346,000港元）。

於二零零四年十二月三十一日，本集團獲得多間銀行之融資總額度約為381,102,000港元（二零零三年：約231,721,000港元）。於香港之貿易及透支之銀行融資總額度約為307,800,000港元（二零零三年：約170,400,000港元），於二零零四年十二月三十一日，其中約17,567,000港元（二零零三年：約46,022,000港元）已動用，而於香港及中國國內銀行之定期貸款銀行融資總額度約為73,302,000港元（二零零三年：約61,321,000港元）。中國國內銀行之定期貸款銀行融資以人民幣列值。

於二零零四年，流動比率維持約1.1（二零零三年：約1.1），此乃按流動資產約289,917,000港元及流動負債約276,646,000港元之基準計算。二零零四年之速動比率約為0.6（二零零三年：約0.9）。

於二零零四年十二月三十一日，債項總額（包括銀行借貸及融資租賃責任項目下之總債務）約為105,362,000港元（二零零三年：約129,838,000港元），約佔股東資金總額26.7%（二零零三年：約39.3%）。

經仔細考慮現金淨值結餘及現時可動用之銀行融資後，董事認為，本集團具備充足之財政資源，能應付其日後拓展計劃及營運資金之需求。

外匯風險管理

本集團大部份之現金結餘乃以港元或美元存放於香港之主要銀行。

如「流動資金及財政資源」一節內所述，本集團於香港及中國國內銀行之定期貸款銀行融資總額度約為73,302,000港元（二零零三年：約61,321,000港元）。中國國內銀行之定期貸款銀行融資以人民幣列值。

經考慮利率情況及人民幣或會升值等因素後，本集團已獲得為期三年之定期貸款，金額為45,000,000港元，並於年內償還於中國國內銀行之定期貸款銀行融資人民幣35,000,000元。

本集團之外匯風險主要來自其在中國國內之附屬公司的淨現金流量及淨營運資金折算。本集團之管理層將透過自然對沖、期匯合約及期權積極對沖外匯風險。於二零零四年十二月三十一日，本集團並無未清期匯合約來對沖源自日後淨現金流量可能產生之外匯虧損。本集團嚴禁進行投機性貨幣交易。貨幣風險由香港總公司統一管理。

除以上所述者外，本集團大部份之資產及負債、收益及支出乃以港元或美元結算。因此，董事認為本集團所承受之外匯波動風險實屬微不足道。

僱員及酬金政策

於二零零四年十二月三十一日，本集團僱用約8,050名全職僱員，其中約90名位於香港，而約7,960名位於中國。本集團按行業慣例及個別僱員之表現釐定其員工薪酬。僱員亦可參與本公司之認購股權計劃。

公司監管

本公司於截至二零零四年十二月三十一日止整個年度內已遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄14之最佳應用守則。

審核委員會

審核委員會（「該委員會」）已聯同管理層審閱本集團所採用之會計原則及慣例，並已討論有關內部控制及財務報告等事宜，包括審閱截至二零零四年十二月三十一日止年度之經審核綜合業績。

該委員會之成員包括本公司三名獨立非執行董事孫耀全先生、曹廣榮先生及葛根祥先生。

購買、出售或贖回證券

於截至二零零四年十二月三十一日止年度，本公司及其各附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

其他財務資料刊載

一份根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄16第45(1)至45(3)段（包括此兩段在內）所規定之其他財務資料將於適當時間刊載於香港聯合交易所有限公司網頁內。

承董事會命
主席兼董事總經理
唐錫麟

香港，二零零五年四月二十二日

* 僅供識別

請同時參閱本公佈於星島日報刊登的內容。